

# Package ‘michelRodange’

May 8, 2026

**Type** Package

**Title** The Works (in Luxembourgish) of Michel Rodange

**Version** 1.0.0

**Description** Michel Rodange was a Luxembourgish writer and poet who lived in the 19th century. His most notable work is Rodange (1872, ISBN:1166177424), (``Ren-ert oder de Fuu am Frack an a Ma'nsgrt"), but he also wrote many more works, including Rodange, Tockert (1928) <<https://www.autorenlexikon.lu/page/document/361/3614/1/FRE/index.html>> (``D'Léierchen - Dem Liweckerche si Lidd") and Rodange, Welter (1929) <<https://www.autorenlexikon.lu/page/document/361/3615/1/FRE/index.html>> (``Dem Grow Sigfrid seng Goldkuommer"). This package contains three datasets, each made from the plain text versions of his works available on <<https://data.public.lu/fr/datasets/the-works-in-luxembourgish-of-michel-rodange/>>.

**URL** <https://github.com/b-rodrigues/michelRodange>

**BugReports** <https://github.com/b-rodrigues/michelRodange/issues>

**License** CC0

**Encoding** UTF-8

**LazyData** true

**RoxygenNote** 6.1.1

**Imports** magrittr

**Depends** R (>= 2.10)

**Suggests** knitr, rmarkdown

**VignetteBuilder** knitr

**NeedsCompilation** no

**Author** Bruno André Rodrigues coelho [aut, cre]

**Maintainer** Bruno André Rodrigues coelho <bruno@brodrigues.co>

**Repository** CRAN

**Date/Publication** 2019-04-30 10:30:03 UTC

## Contents

dleierchen . . . . .	2
renert . . . . .	2
sigfrid . . . . .	3

<b>Index</b>	<b>4</b>
--------------	----------

---

dleierchen	<i>Full text of the D'Léierchen poem in Luxembourgish</i>
------------	---

---

### Description

A dataset containing the full text of Michel Rodange's poem, *D'Léierchen, Dem Léiweckerche säi Lidd* in Luxembourgish.

### Usage

dleierchen

### Format

A data frame with 6471 rows and 3 variables:

line Original text  
nb\_line Line number

### Source

<https://data.public.lu/fr/datasets/the-works-in-luxembourgish-of-michel-rodange/>

---

renert	<i>Full text of the Renert in Luxembourgish</i>
--------	---

---

### Description

A dataset containing the full text of Michel Rodange's epic, *Renert oder de Fuuß am Frack an a Ma'nsgrëßt* in Luxembourgish.

### Usage

renert

**Format**

A data frame with 6471 rows and 3 variables:

line Original text

gesank *Song*; the text is subdivided in songs, called *gesank* in Luxembourgish

nb\_line Line number

**Source**

<https://data.public.lu/fr/datasets/the-works-in-luxembourgish-of-michel-rodange/>

---

sigfrid

*Full text of the Sigfrid play in Luxembourgish*

---

**Description**

A dataset containing the full text of Michel Rodange's play, *Dem Grow Sigfrid seng Goldkuommer* in Luxembourgish.

**Usage**

sigfrid

**Format**

A data frame with 6471 rows and 3 variables:

line Original text

act Section of the play

nb\_line Line number

**Source**

<https://data.public.lu/fr/datasets/the-works-in-luxembourgish-of-michel-rodange/>

# Index

## \* datasets

dleierchen, 2

renert, 2

sigfrid, 3

dleierchen, 2

renert, 2

sigfrid, 3